

# Rapport d'étape ... 2006



Obtenir des résultats pour les familles de l'Ontario

# Obtenir des résultats pour les familles de l'Ontario

Ceci est le troisième volet d'une série de Rapports d'étape concernant le plan de notre gouvernement visant à produire des résultats pour les familles de l'Ontario et à créer des occasions de réussir pour tous les Ontariens et Ontariennes en renforçant leurs soins de santé et leur éducation de même qu'en améliorant leur prospérité.

Nous avons fait d'importants progrès depuis notre arrivée au pouvoir en 2003 et nous mettons l'accent sur trois priorités majeures :

- **Du succès pour les étudiantes et étudiants**
- **Une meilleure santé**
- **Emplois et prospérité.**

Nous obtenons les résultats que les Ontariens et Ontariennes réclament mais il y a encore bien de choses à faire. Voici quelques-uns des résultats que nous avons obtenus.

Le nombre d'élèves par classe est en baisse. Plus de 60 pour cent de toutes les classes du cycle primaire devraient avoir 20 élèves et moins.

Les résultats scolaires s'améliorent. Soixante-quatre pour cent des élèves de 3e et 6e années atteignent ou dépassent généralement la norme provinciale en lecture, écriture et mathématiques.

Les temps d'attente pour les soins de santé sont à la baisse. Les temps d'attente pour un examen par IRM ont diminué de près de 25 pour cent.

L'accès aux médecins et au personnel infirmier s'est amélioré. Entre 2005 et 2008, il y aura une augmentation de 23 pour cent des places de première année dans les écoles de médecine.

Le chômage est en baisse et, depuis octobre 2003, près de 268 000 emplois ont été créés.

Depuis notre arrivée au pouvoir, nous avons réellement progressé dans la réalisation de nos priorités. Mais nous n'y sommes pas parvenus tout seuls. Si nous avons fait des progrès, c'est parce que nos priorités sont aussi celles des Ontariens et Ontariennes.

Les choses ont changé pour le mieux et nous allons continuer de les améliorer parce que les Ontariens et Ontariennes travaillent fort.

Et nous travaillons ensemble.



# Du succès pour les étudiantes et étudiants

À nos débuts, il y a trois ans...

- Bon nombre des élèves fréquentaient des classes surpeuplées de plus de 30 élèves.
- Seulement 54 pour cent des élèves de 3<sup>e</sup> et 6<sup>e</sup> années répondaient généralement à la norme provinciale en lecture, écriture et mathématiques.
- Tout juste 68 pour cent des élèves du niveau secondaire recevaient un diplôme.
- Les écoles tombaient en ruine et avaient un urgent besoin de rénovations.
- Le moral dans les écoles était au plus bas.

Les résultats obtenus jusqu'à maintenant :

- Le nombre d'élèves par classe est en baisse. Au cours de la présente année scolaire, plus de 60 pour cent de toutes les classes du cycle primaire devraient avoir 20 élèves et moins.
- Les résultats scolaires s'améliorent. Soixante-quatre pour cent des élèves de 3<sup>e</sup> et 6<sup>e</sup> années atteignent ou dépassent la norme provinciale en lecture, écriture et mathématiques.
- Plus d'étudiants et étudiantes reçoivent leur diplôme. Le taux d'obtention de diplôme au niveau secondaire atteint maintenant 71 pour cent.
- Les écoles sont en train d'être réparées. Depuis août 2006, plus de 3 000 projets de construction ont été complétés ou sont en voie de réalisation. Notre initiative *Des lieux propices à l'apprentissage* est un programme de renouvellement qui soutiendra financièrement les rénovations, les réparations et les nouvelles constructions d'école pour une valeur de 4 milliards de dollars.
- La paix et la stabilité sont revenues dans nos écoles. Des ententes collectives de quatre ans à l'intention des enseignantes et des enseignants sont en vigueur, ce qui nous assure d'une paix syndicale.

Des progrès dans nos résultats

## Travailler ensemble pour faire de l'éducation publique la meilleure éducation

Nous voulons réduire le nombre d'élèves par classe dans les premières années, améliorer les résultats scolaires en lecture, écriture et mathématiques de même qu'aider plus d'élèves du niveau secondaire à obtenir leur diplôme.



# Du succès pour les étudiantes et étudiants

C'est pourquoi nous travaillons avec les élèves, les parents, les enseignantes et les enseignants pour augmenter le financement de l'éducation de 2,7 milliards de dollars, ce qui porte le total de l'investissement à un montant record de 17,5 milliards de dollars pour la présente année scolaire. Il s'agit d'une augmentation de 21 pour cent par étudiant.

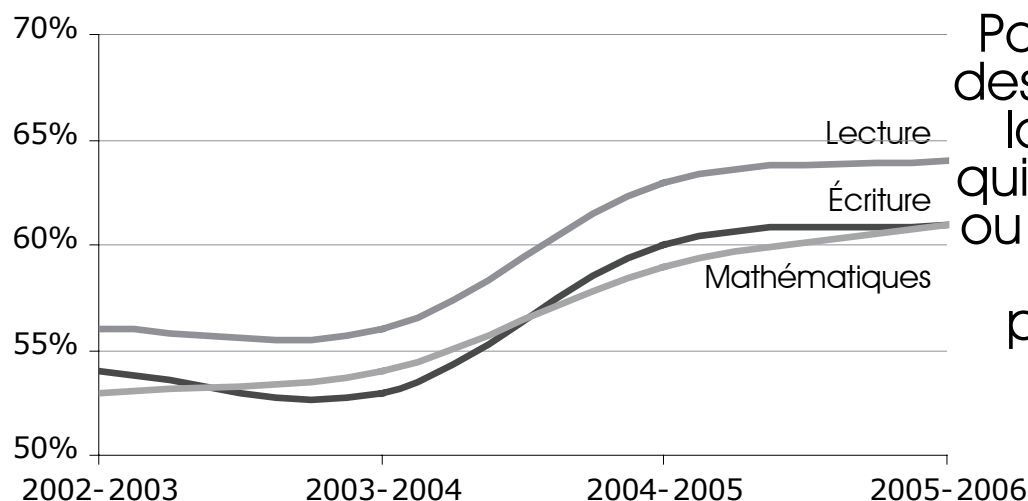
## Le nombre d'élèves par classe est en baisse

Les conseils scolaires sont sur la bonne voie d'atteindre leur objectif d'avoir des classes de 20 élèves ou moins de la maternelle à la 3<sup>e</sup> année d'ici 2007-2008. Pour aider les écoles à atteindre cet objectif, voici ce que nous avons fait :

- Allocation de fonds pour embaucher environ 1 200 nouveaux enseignants au niveau élémentaire pour la présente année scolaire. Depuis octobre 2003, cela correspond à 3 600 enseignants de plus dans les premières années pour réduire le nombre d'élèves par classe.
- Allocation de fonds pour 1 600 enseignants spécialisés en musique, en art et en éducation physique.
- Investissement de jusqu'à 50 millions de dollars cette année pour soutenir jusqu'à environ 700 millions de dollars en projets d'immobilisation pour créer plus de places dans les classes de niveau primaire.

Environ 16 000 enseignants et directeurs ont été formés de telle sorte qu'ils puissent transmettre leurs compétences et leur expérience au sein de leur école. Pour offrir plus de formation professionnelle à leurs enseignants, les conseils scolaires ont reçu 23 millions de dollars.

Les équipes de redressement viennent en aide aux écoles qui sont en difficulté afin de leur permettre d'améliorer leur rendement et leur classement aux examens.



Pourcentage des élèves de la 6<sup>e</sup> année qui atteignent ou dépassent les normes provinciales



# Du succès pour les étudiantes et étudiants

Les élèves ont de nouveaux manuels scolaires et plus de ressources bibliothécaires car 35 millions de dollars ont été investis depuis 2004-2005. Pour acheter un million de nouveaux livres pour les classes, nous avons investi 44 millions de dollars dans les livres et autres ressources.

Des investissements en éducation spécialisée viennent en aide aux élèves. Cette année, 83 millions de dollars de plus sont disponibles pour soutenir les élèves des programmes d'éducation spécialisée.

## **Le taux d'obtention de diplôme est à la hausse**

Les étudiantes et étudiants qui sont attachés à un milieu de travail obtiennent les compétences et l'expérience qui les aideront à connaître le succès. Plus d'étudiantes et d'étudiants poursuivent des études plus avancées ou une formation d'apprenti. Pour la première fois, chaque élève du niveau secondaire a accès à un enseignant spécialisé dans la réussite des élèves qui s'assure que les élèves en difficulté obtiennent le soutien dont ils ont besoin.

Les écoles secondaires qui ont mis sur pied des programmes visant à maintenir les enfants à l'école et qui connaissent le succès partagent leurs idées avec d'autres écoles dans l'ensemble de la province par l'intermédiaire de projets phare. En 2006-2007, il y aura 159 nouveaux projets ou prolongation de projets.

## **Réparer et rénover les écoles**

Nous apportons notre soutien aux travaux urgents qui doivent être faits dans les établissements scolaires, tels que le remplacement ou la réparation des toits, des systèmes électriques, de la plomberie, du chauffage, de la climatisation de même que la rénovation des bibliothèques et des gymnases.

L'initiative Des lieux propices à l'apprentissage finance des réparations, des rénovations et de nouvelles constructions d'une valeur de 4 milliards de dollars dans les écoles de l'ensemble de la province.

## **Un meilleur moral**

Nous nous sommes assurés que, pour la toute première fois, les enseignantes et enseignants disposent d'une entente collective de quatre ans, ce qui assure une paix syndicale. Toutes les négociations pour des ententes collectives entre les conseils scolaires et les fédérations enseignantes ont été réglées.

Pour aider à améliorer les compétences en lecture, en écriture et en mathématiques, nous travaillons de concert avec les conseils scolaires et nous avons investi 34 millions de dollars dans des projets locaux.

Cette année, les programmes de nutrition offrent des repas et des goûter sains à 130 000 élèves de plus en Ontario. Il s'agit d'une augmentation de près de 70 pour cent par rapport à 2004-2005.

Les distributeurs automatiques dans les écoles élémentaires ne sont plus remplis de malbouffe et l'activité physique quotidienne est désormais obligatoire au cours de la journée scolaire.

# Une meilleure santé

## À nos débuts, il y a trois ans...

- Les patients attendaient trop longtemps pour obtenir les soins dont ils avaient besoin.
- Il n'y avait pas suffisamment de médecins, de personnel infirmier et autres professionnels de la santé pour veiller sur les besoins des patients.
- On ne mettait pas un accent particulier à la promotion du bien-être et à la prévention de la maladie.

## Les résultats obtenus jusqu'à maintenant :

- Les temps d'attente sont moins longs dans cinq services clés. Les patients attendent de trois à 63 jours de moins qu'en 2005.
- Quelque 420,000 Ontariens et Ontariennes qui n'avaient pas de médecins de famille en ont maintenant un.
- Pour la première fois dans l'histoire de l'Ontario, nous avons un ministère de la Promotion de la santé qui se consacre à encourager les Ontariens et Ontariennes à avoir des styles de vie plus sains et plus actifs.

## Des progrès dans nos résultats

### Des temps d'attente plus courts

Depuis le lancement de notre stratégie de réduction des temps d'attente, nous avons investi 611 millions de dollars en procédures additionnelles. Parmi ces procédures, on compte :

- 58 300 chirurgies de la cataracte de plus, ce qui donne lieu à une réduction des temps d'attente de 19,6 pour cent
- 22 300 remplacements d'articulation de la hanche ou du genou de plus, ce qui donne lieu à une réduction des temps d'attente de 17,9 pour cent pour les remplacements de la hanche et de 11,8 pour les remplacements de genou
- 46 900 interventions cardiaques de plus, ce qui donne lieu à une réduction des temps d'attente de 50 pour cent pour l'angiographie et de 25 pour cent pour l'angioplastie
- 11 200 chirurgies du cancer de plus, ce qui donne lieu à une réduction des temps d'attente de 3,7 pour cent
- 365 000 examens par IRM de plus, ce qui donne lieu à une réduction des temps d'attente de 23,3 pour cent, et
- 234 500 examens par tomodensitométrie de plus, ce qui donne lieu à une réduction des temps d'attente de 13,6 pour cent.

Pour la première fois, nous prenons note des temps d'attente et nous rendons ces renseignements disponibles grâce à un site Web dont l'adresse est [www.ontariowaittimes.com](http://www.ontariowaittimes.com). Jusqu'à ce jour, le site a reçu la visite de plus d'un million d'Ontariens et Ontariennes.



# Une meilleure santé

## Plus de médecins et de personnel infirmier

Nous avons mis sur pied 150 nouvelles équipes Santé familiale, soit des médecins, du personnel infirmier et autres professionnels de la santé (dont des diététistes, des pharmaciens et des travailleurs sociaux) qui travaillent ensemble à offrir des soins 24 heures sur 24, sept jours par semaine. Environ 420 000 personnes qui n'avaient pas de médecins ont maintenant accès à des soins primaires.

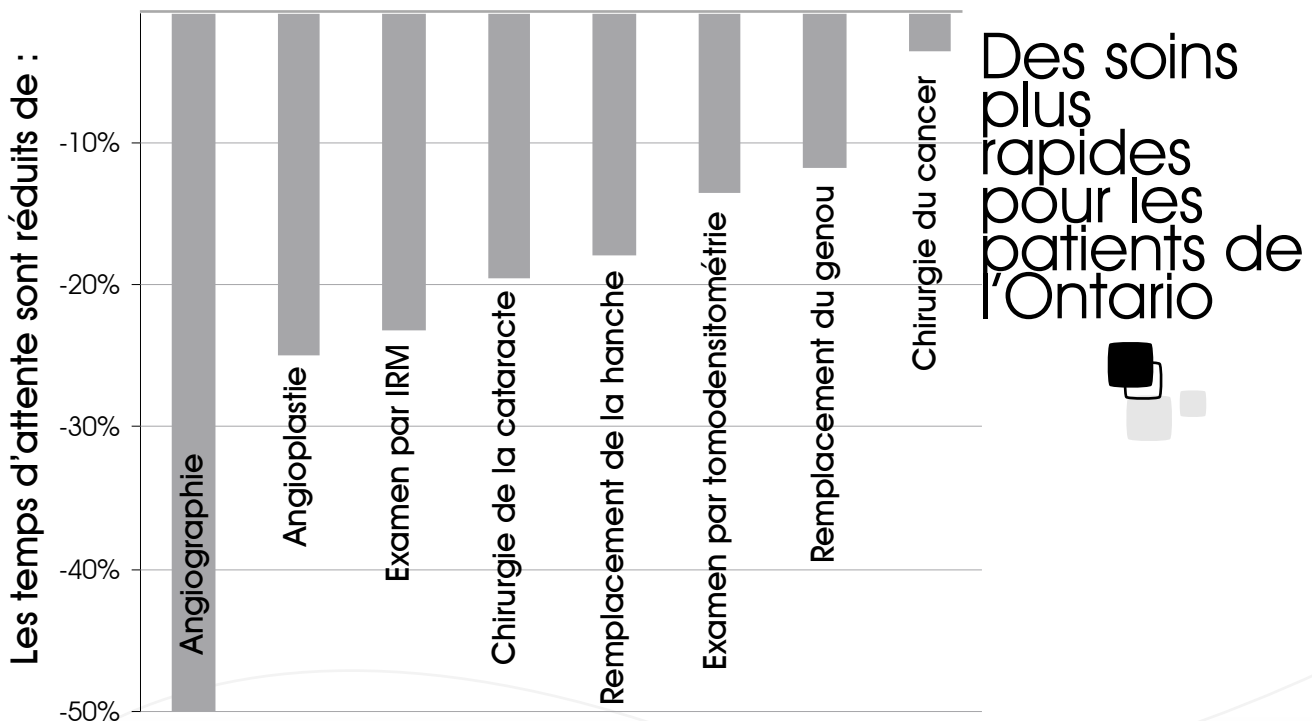
Les inscriptions dans les écoles de médecine ont augmenté de 23 pour cent.

- Depuis 2003, nous avons augmenté de 141 places nos programmes de formation en médecine familiale. Cette augmentation de 70 pour cent produira 337 nouveaux médecins en médecine familiale en 2008.
- L'École de médecine du Nord de l'Ontario est désormais ouverte. Il s'agit de la première nouvelle école de médecine en 35 ans et de la première à voir le jour dans le Nord de l'Ontario.

Nous avons financé 4 299 nouveaux postes en soins infirmiers et offert une garantie d'emploi aux nouveaux diplômés dans ce domaine. Cela fera en sorte que plus d'infirmières et d'infirmiers se trouveront plus rapidement un emploi et qu'ils et elles pourront dispenser plus rapidement des soins aux familles.

Plus de personnel infirmier praticien sont en formation que jamais. L'an passé, les universités de l'Ontario ont admis plus de 100 étudiantes et étudiants et 150 places sont disponibles depuis septembre.

Nous avons plus que doublé le nombre de poste de formation et d'évaluation pour les diplômés en médecine de l'étranger. Il est passé de 90 à 200.





# Une meilleure santé

Cette année, près de 95 000 patients en soins aigus et en soins palliatifs recevront des soins par l'intermédiaire des centres d'accès aux soins communautaires. Depuis 2003, nous avons augmenté les investissements dans les maisons de soins de 340 millions de dollars.

Pour améliorer la santé de la population et faire en sorte que les décisions se prennent plus près de chez soi, 14 réseaux locaux d'intégration des services de santé invitent les membres de leurs collectivités à identifier les besoins et priorités.

## Prévention de la maladie et promotion du bien-être

Le ministère de la Promotion de la santé se consacre entièrement à la promotion de la santé et à la prévention de la maladie, notamment à la prévention de la maladie et des blessures grâce à des styles de vie plus actifs et plus sains.

Nous avons adopté la Loi pour un Ontario sans fumée qui a complètement interdit le tabagisme dans les espaces publics et les lieux de travail de la province. Depuis 2003, la consommation du tabac en Ontario est maintenant d'environ 18 pour cent.

Notre Plan d'action de l'Ontario pour la promotion de la saine alimentation et de la vie active comprend un programme pilote de distribution de fruits et de légumes du Nord de l'Ontario pour les enfants des écoles élémentaires de même qu'un service de diététique pour une meilleure alimentation qui sera accessible à tous les Ontariens et Ontariennes.

Les enfants et les jeunes de l'ensemble de l'Ontario vont bientôt jouir d'une meilleure santé avec le lancement du programme de dépistage des maladies chez les nouveau-nés le plus complet au Canada au Centre hospitalier pour enfants de l'Est de l'Ontario. Nous avons fait passer de 2 à 27 le nombre de maladies que l'on peut dépister chez les nouveau-nés.

Nous avons gratuitement rendu trois nouveaux vaccins disponibles pour la varicelle, la méningite à méningocoques et les maladies à pneumocoques, ce qui a donné lieu à 1,2 million de vaccinations qui a permis aux familles de l'Ontario d'économiser jusqu'à 600 \$ par enfant.

Les familles de l'Ontario méritent d'avoir de l'air pur à respirer. C'est pourquoi nous avons fermé la plus grande source de pollution de l'air de la région du grand Toronto, soit la centrale électrique de Lakeview.

Nous dépendons également d'une eau propre et sécuritaire. Nous avons adopté la Loi sur l'eau saine pour aider à protéger notre eau potable. Et le projet de loi « Vous polluez, vous payez » obligera les pollueurs à assumer les responsabilités des dommages causés à l'environnement et il y aura des pénalités pour ceux qui refusent de s'y conformer.

Lynn Belecque est une patiente de l'équipe Santé familiale Blue Sky de North Bay. À plusieurs reprises, elle a recouru en soirée aux services en clinique de cette équipe. Un jour, madame Belecque y a amené sa mère où on lui a diagnostiqué une bronchite. Elle a été traitée et est maintenant en voie de guérison. « Si la clinique n'avait pas été disponible, j'aurais été obligée d'amener ma mère à l'urgence », de dire madame Belecque. « Je suis ravie que l'équipe prolonge son accessibilité en soirée. »





# Emplois et prospérité

À nos débuts, il y a trois ans...

- L'Ontario n'investissait ni dans les compétences, ni dans les connaissances de sa population.
- La province ne parvenait pas aussi bien que d'autres à attirer des emplois à valeur élevée.
- L'Ontario ne tirait pas parti de sa possibilité de devenir un centre d'innovation.
- Il n'existait pas de plan à longue échéance terme pour l'avenir de l'énergie de l'Ontario.

Les résultats obtenus jusqu'à maintenant :

- Il y a 86 000 étudiants de plus inscrits à plein temps en éducation postsecondaire
- Depuis octobre 2003, il y a eu une création nette de 268 000 emplois
- Nos investissements ont aidé à attirer près de 7 milliards de dollars en nouveaux investissements dans le secteur automobile
- Nous avons pris un engagement de 1,7 milliard de dollars pour stimuler l'innovation et la commercialisation
- Depuis octobre 2003, le réseau d'électricité dispose de 3 000 mégawatts en plus. Nous avons aussi des projets en cours qui fourniront plus de 10 000 mégawatts d'électricité de plus.

Des progrès dans nos résultats

## Investir dans la population

D'ici à 2009-2010, nous doublerons l'aide aux étudiants et étudiantes pour que les familles aient les moyens d'accéder à l'éducation supérieure. Les améliorations apportées cette année-ci au RAFO offriront un soutien financier supplémentaire à quelque 145 000 étudiants et étudiantes de l'Ontario.

Afin d'intensifier les possibilités d'éducation supérieure pour les peuples autochtones, les personnes handicapées, les francophones et les étudiants et étudiantes qui sont les premiers de leur famille à suivre des études postsecondaires, nous investissons 15 millions de dollars en 2006-2007, montant qui s'élèvera à 55 millions de dollars en 2009-2010.

Afin d'encourager les étudiants et étudiantes à apprendre un métier, de créer des incitatifs pour les employeurs et d'aider les travailleurs et travailleuses à perfectionner leurs compétences, nous avons créé la Stratégie d'accès à l'emploi et de renouvellement des compétences, de 2,1 milliards de dollars.

Nous sommes sur la bonne voie pour réaliser notre objectif consistant à disposer de 26 000 nouveaux apprentis et nouvelles apprenties par an d'ici à 2007-2008.

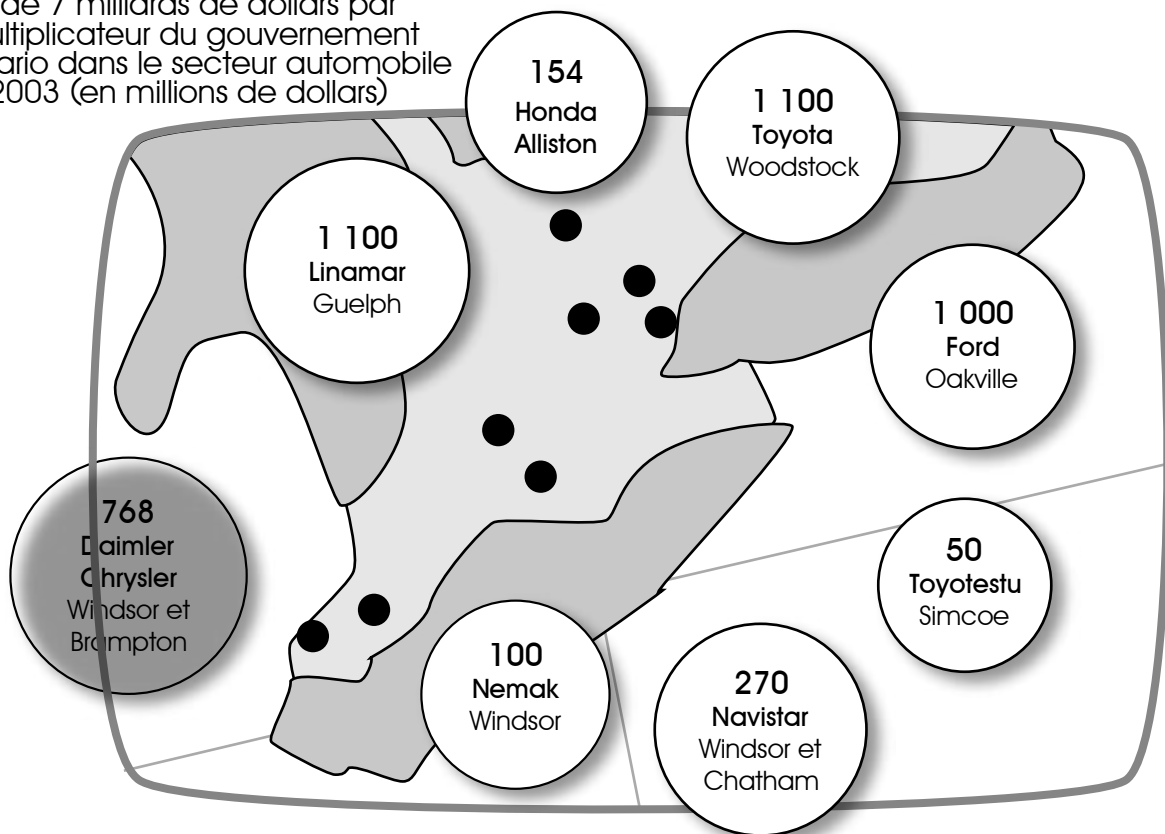
Pour aider les nouveaux arrivants à s'établir, à améliorer leurs compétences linguistiques et à trouver un emploi, nous investissons 130 millions de dollars en 2006-2007, soit plus que toute autre province.

# Emplois et prospérité

## □ Attirer des emplois à valeur élevée

La Stratégie du secteur automobile de l'Ontario a permis de réaliser, par effet de levier, des investissements de près de sept milliards de dollars, en soutenant la formation, l'innovation, l'infrastructure, les nouvelles technologies environnementales et les nouveaux éléments d'efficacité énergétique.

Répartition des nouveaux investissements de près de 7 milliards de dollars par effet multiplicateur du gouvernement de l'Ontario dans le secteur automobile depuis 2003 (en millions de dollars)



Pour contribuer à la compétitivité des fabricants de l'Ontario, notre nouvelle Stratégie d'investissement dans le secteur de fabrication de pointe, de 500 millions de dollars, fournit des prêts remboursables exempts d'intérêts pour une période pouvant aller jusqu'à cinq ans. Cette stratégie devrait permettre de recueillir 5 milliards de dollars de plus en nouveaux investissements.

- London : Prêt de 10 millions de dollars à *Diamond Aircraft Industries* pour la conception d'un avion à réaction monomoteur à cinq places.
- Ajax : Prêt de plus de 5 millions de dollars à *Messier-Dowty Inc.* pour contribuer à la création d'un centre d'excellence en matière de circuit de train d'atterrissage.
- Brockville : Prêt de 3 millions de dollars à *Procter & Gamble Inc.* pour concevoir une nouvelle génération de produits de soins ménagers à nettoyage rapide.

# Emplois et prospérité

Nous mettons l'Ontario en valeur sur le marché mondial :

- La stratégie d'investissement étranger de l'Ontario a attiré 7 260 emplois grâce à 30 nouveaux investissements d'une valeur estimée à 955 millions de dollars.
- L'Ontario dispose maintenant de bureaux commerciaux dans sept marchés clés : New York, Los Angeles, Tokyo, Shanghai, New Delhi, Munich et Londres. Nous comptons en ouvrir trois autres, à Mexico, à Beijing et à Paris, d'ici au printemps de 2007.
- Le premier ministre a dirigé des missions en Chine et au Japon pour y faire valoir la population active hautement qualifiée de l'Ontario et inciter à investir davantage dans la province.

Pour renforcer le secteur forestier et soutenir les emplois dans le Nord, nous avons fourni une aide de 900 millions de dollars au cours de cinq ans, ce qui aidera à maintenir la compétitivité de l'industrie.

Pour aider à promouvoir l'Ontario comme lieu de mise en valeur des ressources, nous investissons 10 millions de dollars dans le Centre d'excellence en innovation minière à l'Université Laurentienne et 15 millions de dollars pour l'établissement de cartes géologiques dans le Grand Nord.

Cette année, De Beers a annoncé qu'il ouvrira la toute première mine de diamants de l'Ontario, en 2008, à Attawapiskat.

## **Créer des occasions de réussir pour les agriculteurs et les Ontariens du monde rural**

Pour aider les agriculteurs de l'Ontario à réussir et à prospérer, nous avons alloué 910 millions de dollars en soutien direct aux agriculteurs au cours des trois dernières années.

Nous travaillons fort à bâtir un Ontario rural plus fort. Notre plan quinquennal de 3,3 milliards de dollars visant à investir dans l'infrastructure rurale offre du financement pour les routes, les ponts, les aéroports, les écoles et les hôpitaux et offre aux familles et aux investisseurs les outils dont ils ont besoin pour créer des occasions de réussir.

## **Création d'une culture de l'innovation**

En collaboration avec les chercheurs, les universités et les entrepreneurs, nous offrons un financement de 1,7 milliard de dollars pour accroître l'ampleur des programmes de recherche, de commercialisation et de sensibilisation.

Par exemple, la Stratégie de commercialisation des innovations, de 160 millions de dollars, aidera les entrepreneurs et les compagnies naissantes à convertir la recherche et les idées en nouveaux produits et en nouveaux services.



# Emplois et prospérité

## Renouvellement de l'infrastructure publique

Notre plan ReNouveau Ontario, consistant à investir 30 milliards de dollars en infrastructure, jette de solides bases de croissance économique.

Nous prenons les dures décisions qui établiront un plan de vingt ans pour un avenir caractérisé par un approvisionnement en énergie durable, fiable et propre.

D'ici à 2007, 5 pour cent de notre capacité énergétique proviendront de nouvelles sources renouvelables d'électricité, dont l'énergie éolienne, solaire et de l'eau, ce qui fait de l'Ontario un chef de file de l'énergie propre. Nous allons aussi doubler, d'ici à 2025, la capacité de la province en matière d'énergie électrique renouvelable.

Au cours de cinq ans, nous offrons aussi 1,4 milliard de dollars en revenus de la taxe sur l'essence au soutien des transports en commun. Dans la région du Golden Horseshoe, notre ceinture de verdure protège plus de 1,8 million d'acres contre l'expansion tentaculaire des villes.

Afin de construire ou de moderniser les routes, les ponts, les réseaux sanitaires et d'alimentation en eau de la campagne, nous oeuvrons avec de petites municipalités urbaines et rurales pour soutenir la réalisation de 346 projets communautaires qui ont bénéficié d'un financement fédéral-provincial-municipal.

Pour améliorer les mouvements commerciaux qui existent avec notre plus grand partenaire commercial, nous allons apporter des améliorations à l'infrastructure frontalière à Windsor, à Niagara, à Sarnia et à Sault-Sainte-Marie, en investissant 800 millions de dollars avec le gouvernement fédéral et d'autres partenaires.

Pour contribuer à acheminer les gens et les biens vers leur destination, nous investissons 1,2 milliard de dollars en transports en commun, en routes et en ponts municipaux et ce, dans le cadre du programme Transports-Action Ontario.

Notre nouveau programme quinquennal, le Programme des routes du Sud de l'Ontario, de 3,4 milliards de dollars, soutiendra les corridors clés de transport et de commerce du Sud de l'Ontario, en ajoutant 130 kilomètres, en remplaçant 64 ponts et en réparant 1 600 kilomètres de routes et 200 ponts.

La Stratégie routière du Nord de l'Ontario, de 1,8 milliard de dollars, prolongera de 64 km le réseau routier du Nord, en construisant 54 ponts et en réparant 2 000 kilomètres de routes et 200 ponts au cours de cinq années.

Mansoor Mohammed a obtenu son doctorat à l'université de Guelph, mais il s'est fait connaître à l'échelle internationale en tant que chercheur aux É.U. Il est rentré pour devenir scientifique en chef et président de CombiMatrix Molecular Diagnostics, compagnie situées dans le centre MaRS, qui est un centre de recherche de calibre mondial se trouvant au centre-ville de Toronto. Ce qui a ramené monsieur Mohammed au pays a été l'occasion de travailler dans les meilleurs établissements de recherche de l'Ontario en compagnie de scientifiques de réputation mondiale. Il poursuit son travail consistant à mettre au point et à commercialiser des produits et des services qui aideront les médecins à prendre de meilleures décisions de traitement pour les patients atteints d'un cancer.